



Cercle V è il programma fedeltà dedicato ai professionisti della gastronomia dolce.

Offre ai clienti partner Valrhona i mezzi per scambiare, innovare, trovare gli ingredienti migliori e beneficiare di vantaggi e servizi esclusivi.

Collegatevi al sito www.cercle-v.com per scoprire tutti i vostri vantaggi!

Benvenuti nel programma Cercle V

IL PROGRAMMA FEDELTA' DEDICATO AI PROFESSIONISTI DELLA GASTRONOMIA DOLCE

- 2021 -



VALRHONA SAS
315 allée des Bergerons - CS20040 // 26600 MERCUROL-VEAUNES FRANCIA
VALRHONA ITALIA SRL - Viale Achille Papa 30, 20149 Milano
Numero Servizio Clienti: +39 02317336 // www.valrhona.com



ARTICOLO 1: OGGETTO

Il presente documento definisce gli impegni assunti reciprocamente dalle parti: Valrhona e il cliente socio di Cercle V.

Ragione Sociale

Codice cliente (permette di accedere al sito www.cercle-v.com)

INDIRIZZO:

INDIRIZZO E-MAIL:

(permette di accedere al sito www.cercle-v.com)

Timbro commerciale del cliente Cercle V

ARTICOLO 2: IMPEGNI DI VALRHONA

2.1 Servizi esclusivi riservati al cliente Cercle V:

ISPIRARVI

- Accesso a ricettari esclusivi di ogni evento dell'anno e con le ultime tendenze.
- Accesso alle ricette sul sito essentiels.valrhona.com.
- Ricezione di e-mail con i suggerimenti di VALRHONA per i vari eventi dell'anno.
- Offerta di un kit di benvenuto ai nuovi membri di Cercle V.
- Accesso privilegiato durante eventi gastronomici, in particolare durante la Coppa del Mondo di Pasticceria in Francia che si svolge ogni 2 anni.
- Accesso a giornate di incontro e condivisione tra i soci di Cercle V.

PERFEZIONARVI

- Soggiorno offerto durante i corsi di formazione dell'École Valrhona.

COMUNICARE

- Fornitura di strumenti pedagogici.
- Visibilità al vostro locale sul nostro sito Internet e sui social network Valrhona.
- Strumenti di supporto alla comunicazione del marchio Valrhona nei negozi.

+ un accesso al sito www.cercle-v.com per scambiare i vostri punti "fave" con i regali di vostro gradimento

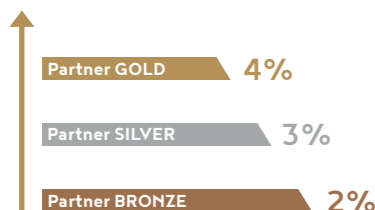
DIFFERENZIARVI

- Esclusività o anteprima su alcuni prodotti.
- Accesso a servizi e accessori esclusivi Cercle V.
- Accesso ai concorsi riservati ai soci di Cercle V.

2.2 Gli sconti esclusivi riservati al cliente Cercle V:

(Salvo condizioni specifiche)

Sconto Cercle V in base al livello di fedeltà.
> Vedere la sezione 3.2



- Spedizione gratuita per tutti gli ordini.
- Sconti sull'acquisto di prodotti Valrhona validi dal al 31/12/2021.
- Ivoire fave e blocchi e cacao in polvere: sconto del 15% (sconto Cercle V incluso).
- Sconto del 28% sulle formazioni (non applicabile se lo stage viene pagato con i punti fave) proposte dall'École Valrhona e sui Consigli Tecnici Aziendali.
- Sconto del 28% sulle consulenze tecniche e le formazioni.
- Sconto del 28% sui progetti di stampi personalizzati realizzati dall'Atelier 3D.
- Cliché gratuiti per i progetti di personalizzazione realizzati da Valrhona Signature.
- La percentuale di sconto è collegata al vostro status. La base di calcolo di questi sconti è definita nelle nostre condizioni generali di vendita.



Accumulate i punti "Fave" e scegliete voi stessi i prodotti o i servizi adatti a voi, con le condizioni stabilite sul sito www.cercle-v.com

3 modi per guadagnare punti:

- Subito dopo la vostra adesione al programma per darvi il benvenuto.
- Per altri eventi rilevanti della nostra partnership, come il vostro anniversario nel programma.
- Una percentuale del fatturato netto di VALRHONA SELECTION su ciascuna fattura.

ARTICOLO 3: IMPEGNI DEL CLIENTE

3.1 Approvvigionamento

- Rispettare l'impegno di acquisto annuale di prodotti Valrhona Selection di € (totale netto fatturato).

3.2 Fedeltà

- Utilizzare nella totalità delle proprie ricette e della propria offerta i prodotti Valrhona Selection (coperture, cioccolati, pralinati, "Gianduja", pasta di mandorle, bastoncini di cioccolato, burro di cacao, cacao in polvere, cioccolatini, Instant Café, ecc.).
- Potete accedere ai 3 seguenti livelli: Partner BRONZE, Partner SILVER e Partner GOLD. I volumi di fatturato minimo variano a seconda del vostro livello di fedeltà e della vostra attività. La tabella seguente riassume le condizioni:

PARTNER	ARTIGIANO	RISTORATORE	GELATIERE
GOLD	25.000 €	12.000 €	12.000 €
SILVER	12.000 €	6.000 €	6.000 €
BRONZE	4.500 €	2.500 €	2.500 €

3.5 Condizioni generali di vendita

- Le disposizioni delle condizioni generali di vendita Valrhona Selection, che non si oppongono a quelle di questo contratto, sono considerate come applicabili.

ARTICOLO 4: DURATA DELLA CONVENZIONE VINCOLANTE LE PARTI

Il presente contratto entra in vigore il scade il 31/12/2021. Valrhona si riserva il diritto di porre fine al presente contratto, senza preavviso o indennizzo in caso di (1) inosservanza di una o più delle sue disposizioni e/o (2) mancato pagamento delle fatture o ritardo superiore a 3 mesi.

ARTICOLO 5: FORO COMPETENTE - LEGGE APPLICABILE

In caso di controversia in merito all'interpretazione e/o all'esecuzione del presente contratto e alle conseguenze, sarà competente il tribunale di commercio di LIONE (Francia). Il presente contratto sarà regolato dalla legge francese.

NOME E FIRMA:

DATA: / /

Il cliente Cercle V

Il responsabile commerciale Valrhona

NOME DEL RAPPRESENTANTE COMMERCIALE*:

RAGIONE SOCIALE:

MARCHIO:

PRIMO CONTRATTO

Codice cliente*

ATTIVITÀ:

- RISTORANTE
- ALBERGO/RISTORANTE
- GASTRONOMIA/CATERING
- PANETTERIA/PASTICCERIA
- CIOCCOLATERIA/PASTICCERIA
- CIOCCOLATERIA/CONFETTERIA
- GELATERIA

INDIRIZZO:

CODICE POSTALE:

CITTÀ:

IMPEGNO DI ACQUISTO*:

TOTALE NETTO FATTURATO IN €

SE APPLICABILE, NUMERO DEL MERCATO RAGGRUPPATO:

LIVELLO DI FEDELTÀ:

- PARTNER GOLD
- PARTNER SILVER
- PARTNER BRONZE

INFORMAZIONI COMPLEMENTARI:

- SIGNORE
- SIGNORA

COGNOME:

NOME:

DATA DI NASCITA*:

POSIZIONE:

E-MAIL FIRMATARIO (LOGIN CERCLE V)*:

N° DI TELEFONO FISSO:

N° DI CELLULARE:

GIORNO DI CHIUSURA:

- LUNEDÌ
- MARTEDÌ
- MERCOLEDÌ
- GIOVEDÌ
- VENERDÌ
- SABATO
- DOMENICA

STAGIONALITÀ:

- ANNUALE
- PERIODO INVERNALE
- PERIODO ESTIVO

SE NON DESIDERATE COMPARIRE SUI NOSTRI SITI WEB E SOCIAL NETWORK, SELEZIONATE QUESTA CASELLA.

DATA*: / /

FIRMA*:

Timbro commerciale del cliente Cercle V